



ЭКОНОМИЧЕСКИЙ
И СОЦИАЛЬНЫЙ СОВЕТ

Distr.
LIMITED

E/CN.4/2001/L.2/Rev.1
11 April 2001

RUSSIAN
Original: ENGLISH

КОМИССИЯ ПО ПРАВАМ ЧЕЛОВЕКА

Пятьдесят седьмая сессия

Пункт 9 повестки дня

ВОПРОС О НАРУШЕНИИ ПРАВ ЧЕЛОВЕКА И ОСНОВНЫХ СВОБОД
В ЛЮБОЙ ЧАСТИ МИРА

Алжир, Бахрейн*, Египет, Иордания*, Йемен*, Катар, Кувейт*, Ливан*, Ливийская
Арабская Джамахирия, Малайзия, Марокко*, Оман*, Пакистан, Саудовская Аравия
и Тунис*: проект резолюции

* В соответствии с пунктом 3 правила 69 правил процедуры функциональных комиссий Экономического и Социального Совета.

2001/... Положение в области прав человека ливанских задержанных лиц в Израиле

Комиссия по правам человека,

принимая к сведению одобренный Советом Безопасности доклад Генерального секретаря об осуществлении резолюций 425 Совета Безопасности (1978) и 426 (1978) (S/2000/460), в частности его пункты 7, 8, 12, 14, 16, 21 и 48 (S/PRST/2000/18),

будучи серьезно обеспокоена непрекращающимся нарушением Израилем принципов международного права, касающихся защиты прав человека, в частности, содержащихся во Всеобщей декларации прав человека, а также серьезным нарушением соответствующих положений международного гуманитарного права, содержащихся в Женевской конвенции о защите гражданского населения во время войны от 12 августа 1949 года и в Дополнительных протоколах к Женевским конвенциям,

осуждая нарушения Израилем суверенитета и территориальной целостности Ливана,

выражая надежду на то, что усилия по осуществлению резолюций Совета Безопасности в отношении оккупированных арабских территорий, включая резолюции 242 (1967) от 22 ноября 1967 года и 338 (1973) от 22 октября 1973 года, и по установлению мира на Ближнем Востоке положат конец нарушениям прав человека, совершаемым Израилем, и что будут возобновлены и продолжены мирные переговоры в целях достижения справедливого и всеобъемлющего мира в регионе,

будучи серьезно обеспокоена наличием десятков тысяч противопехотных мин, оставленных Израилем на юге Ливана и послуживших до настоящего времени причиной гибели и ранений десятков гражданских лиц, включая женщин и детей,

выражая глубокое сожаление по поводу отказа правительства Израиля предоставить карты размещения этих противопехотных мин,

осуждая продолжаемую Израилем практику содержания под стражей, жестокого обращения и пыток, направленную против многих ливанских гражданских лиц, которые были похищены и находились в заключении в Ливане и впоследствии переведены в тюрьмы в Израиле,

выражая свое возмущение вынесенным 4 марта 1998 года Верховным судом Израиля решением, позволяющим израильским властям удерживать ливанских задержанных лиц в израильских тюрьмах без суда и использовать их в качестве заложников и объектов торговли на переговорах, а также недавним возвратом к практике содержания их "инкоммуникадо", что представляет собой вопиющее нарушение принципов прав человека,

вновь подтверждая свою резолюцию 2000/16 от 18 апреля 2000 года и выражая глубокое сожаление по поводу несоблюдения правительством Израиля этой резолюции в полном объеме,

1. призывает правительство Израиля выполнить положения Женевских конвенций о защите жертв войны от 12 августа 1949 года и Дополнительных протоколов к ним;
2. призывает также правительство Израиля отказаться от практики удержания им ливанских граждан в тюрьмах в качестве заложников и объектов торговли на переговорах и немедленно освободить их в соответствии с положениями Женевских конвенций от 12 августа 1949 года и других положений международного права;
3. подтверждает обязательство Израиля принять меры к тому, чтобы предоставить возможность представителям Международного комитета Красного Креста регулярно посещать задержанных, а также разрешить представителям других международных гуманитарных организаций осуществлять такие визиты и проверять, в каких медико-санитарных и гуманитарных условиях они содержатся и, в частности, обстоятельства их задержания;
4. призывает далее правительство Израиля предоставить Временным силам Организации Объединенных Наций в Ливане все карты минных полей, установленных на территории гражданских населенных пунктов, а также на полях и фермах, что приводит к жертвам среди гражданского населения, включая детей и женщин, и препятствует восстановлению нормальной жизни в этом районе;
5. просит Генерального секретаря:
 - а) обратить внимание правительства Израиля на настоящую резолюцию и призвать его выполнить ее положения;

b) представить Генеральной Ассамблее на ее пятьдесят шестой сессии и Комиссии на ее пятьдесят восьмой сессии доклад о результатах предпринятых им усилий в этом направлении;

6. постановляет продолжить рассмотрение вопроса о положении ливанских задержанных лиц в Израиле на своей пятьдесят восьмой сессии.
